

EØS-KOMITEENS BESLUTNING
nr. 232/2013

2014/EØS/29/19

av 13. desember 2013

om endring av EØS-avtalens vedlegg XIII (Transport)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt "EØS-avtalen", særlig artikkel 98, og

på følgende bakgrunn:

- 1) Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 923/2012 av 26. september 2012 om fastsettelse av felles lufttrafikkregler og driftsmessige bestemmelser knyttet til tjenester og framgangsmåter i lufttrafikken, og om endring av gjennomføringsforordning (EU) nr. 1035/2011 og forordning (EF) nr. 1265/2007, (EF) nr. 1794/2006, (EF) nr. 730/2006, (EF) nr. 1033/2006 og (EU) nr. 255/2010⁽¹⁾ skal innlemmes i EØS-avtalen.
- 2) EØS-avtalens vedlegg XIII bør derfor endres –

TRUFFET DENNE BESLUTNING:

Artikkel 1

I EØS-avtalens vedlegg XIII gjøres følgende endringer:

1. Etter nr. 66wj (Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1206/2011) skal nytt nr. 66wk lyde:
"66wk. **32012 R 0923**: Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 923/2012 av 26. september 2012 om fastsettelse av felles lufttrafikkregler og driftsmessige bestemmelser knyttet til tjenester og framgangsmåter i lufttrafikken, og om endring av gjennomføringsforordning (EU) nr. 1035/2011 og forordning (EF) nr. 1265/2007, (EF) nr. 1794/2006, (EF) nr. 730/2006, (EF) nr. 1033/2006 og (EU) nr. 255/2010 (EUT L 281 av 13.10.2012, s. 1)."
- 2) I nr. 66wa (kommisjonsforordning (EF) nr. 730/2006), 66we (kommisjonsforordning (EF) nr. 1265/2007), 66wi (kommisjonsforordning (EU) nr. 255/2010) og 66xc (Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 1035/2011) tilføyes følgende:
", endret ved:
– **32012 R 0923**: Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 923/2012 av 26. september 2012 (EUT L 281 av 13.10.2012, s. 1)."
3. I nr. 66wc (kommisjonsforordning (EF) nr. 1033/2006) og 66wd (kommisjonsforordning (EF) nr. 1794/2006) skal nytt strekpunkt lyde:
"– **32012 R 0923**: Kommisjonens gjennomføringsforordning (EU) nr. 923/2012 av 26. september 2012 (EUT L 281 av 13.10.2012, s. 1)."

Artikkel 2

Teksten til forordning (EU) nr. 923/2012 på islandsk og norsk, som skal kunngjøres i EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*, skal gis gyldighet.

Artikkel 3

Denne beslutning trer i kraft 14. desember 2013, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser etter EØS-avtalens artikkel 103 nr. 1(*), eller den dagen EØS-komiteens beslutning nr. 228/2013 av 13. desember 2013⁽²⁾ trer i kraft, den dagen EØS-komiteens beslutning nr. 231/2013 av 13. desember

⁽¹⁾ EUT L 281 av 13.10.2012, s. 1.

^(*) Ingen forfatningsrettslige krav angitt.

⁽²⁾ EUT L 154 av 22.5.2014, s. 25, og EØS-tillegget til EUT nr. 29 av 22.5.2014, s. 24.

2013⁽³⁾ trer i kraft, eller den dagen EØS-komiteens beslutning nr. 163/2011 av 19. desember 2011⁽⁴⁾ trer i kraft, alt etter hva som inntreffer sist.

Artikkel 4

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *Den europeiske unions tidende*.

Utferdiget i Brussel, 13. desember 2013.

For EØS-komiteen

Thórir Ibsen

Formann

⁽³⁾ EUT L 154 av 22.5.2014, s. 32, og EØS-tillegget til EUT nr. 29 av 22.5.2014, s. 30.

⁽⁴⁾ EUT L 76 av 15.3.2012, s. 51, og EØS-tillegget til EUT nr. 15 av 15.3.2012, s. 58.